Catalogue 23-001 Monthly

Catalogue 23-001 Mensuel

The dairy review

March 1983

STATISTICS CANADA STATISTIQUE CANADA
LIBRARY BIBLIOTHÈQUE

La revue laitière

Mars 1983

Statistics Canada Statistique Canada

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Livestock and Animal Products Section,
Agriculture Statistics Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 995-4853) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(772-4073)	Toronto	(966-6586)
Halifax	(426-5331)	Winnipeg	(949-4020)
Truro	(893-7251)	Regina	(359-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(420-3027)
Ottawa	(992-4734)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, **for users who reside outside the local dialing area** of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	Zenith 0-7037
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South and Central)	112-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by NorthwesTel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by NorthwesTel Inc.)	Zenith 2-2015

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales and Services, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0V7.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section du bétail et des produits d'origine animale,
Division de la statistique Agricole,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 995-4853) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(772-4073)	Toronto	(966-6586)
Halifax	(426-5331)	Winnipeg	(949-4020)
Truro	(893-7251)	Regina	(359-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(420-3027)
Ottawa	(992-4734)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs **qui habitent à l'extérieur des** zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 0-7037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Zénith 2-2015

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes et de la distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0V7.

Statistics Canada
Agriculture Statistics Division
Livestock and Animal Products Section

Statistique Canada
Division de la statistique agricole
Section du bétail et des produits d'origine animale

The dairy review

March 1983

La revue laitière

Mars 1983

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

Statistics Canada should be credited when
reproducing or quoting any part of this document

© Minister of Supply
and Services Canada 1983

May 1983
4-3103-504

Price: Canada, $2.65, $26.50 a year
Other Countries, $3.20, $31.80 a year

Catalogue 23-001, Vol. 44, No. 3

ISSN 0300-0753

Ottawa

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

Reproduction ou citation autorisée sous réserve
d'indication de la source: Statistique Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1983

Mai 1983
4-3103-504

Prix: Canada, $2.65, $26.50 par année
Autres pays, $3.20, $31.80 par année

Catalogue 23-001, vol. 44, n° 3

ISSN 0300-0753

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

.. figures not available.

... figures not appropriate or not applicable.

- nil or zero.

-- amount too small to be expressed.

p preliminary figures.

r revised figures.

x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

A NOTE ON CANSIM

Data in this publication were retrieved from CANSIM (Canadian Socio-economic Information Management System) and are available to the public, via terminal, on computer printout or in machine readable form. For further information, please refer to the last page.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

.. nombres indisponibles.

... n'ayant pas lieu de figurer.

- néant ou zéro.

-- nombres infimes.

p nombres provisoires.

r nombres rectifiés.

x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

NOTE AU SUJET DE CANSIM

Les donnnées de la présente publication sont extraites de CANSIM (système canadien d'information socio-économique) et sont disponibles au public, par voie de terminal, sur imprimés mécanographiques ou sous une forme assimilable par machine. Pour de plus amples renseignements, veuillez vous reporter à la dernière page.

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	5
Table	
1. Farm Sales of Milk and Cream, by Province	6
2. Cash Receipts from Milk and Cream Sold Off Farm, by Province	8
3. Commercial Sales of Milk and Cream, by Province	10
4. Production of Specified Dairy Products, by Province	12
5. Production of Ice Cream and Ice Cream Mix, by Province	13
6. Production of Concentrated Milk Products, and By-products, Canada and Major Producing Provinces	14
7. Production of Various Products in the Ice Cream Industry, Canada	15
8. Total Reported Domestic Sales of Skim Milk Powder with Related Price Data, Quebec and Ontario	15
9. Stocks of Various Dairy Products, Canada and Specified Provinces	16
10. Stocks of Concentrated Milk Products and By-products, Canada	17
11. Monthly Supply and Disposition of Milk Products and Milk By-products, 1982 and 1983, Canada	18
12. Cottage Cheese: Production in the First Quarter 1983, Compared with 1982.	22
13. Yogourt: Production in the First Quarter 1983, Compared with 1982	22
14. The Dairy Program, Canada, 1978-79 to 1982-83	23

TABLEAU DES MATIÈRES

	Page
Introduction	5
Tableau	
1. Ventes de lait et de crème hors ferme, par province	6
2. Recettes monétaires provenant des ventes de lait et de crème hors ferme, par province	8
3. Ventes commerciales de lait et de crème, par province	10
4. Fabrication de certains produits laitiers, par province	12
5. Production de crème glacée et de mélange à crème glacée, par province	13
6. Fabrication de produits et de sous-produits concentrés du lait, Canada et les provinces les plus importantes	14
7. Fabrication de certains produits de l'industrie de la crème glacée, Canada	15
8. Total des ventes domestiques déclarées de lait écrémé en poudre y compris les données sur les prix au Québec et Ontario	15
9. Stocks de divers produits du lait, Canada et des provinces spécifiées	16
10. Stocks de produits et de sous-produits concentrés du lait, Canada	17
11. Ressources et utilisations mensuelles des produits et des sous-produits du lait, 1982 et 1983, Canada	18
12. Fromage cottage: Production du premier trimestre, 1983 comparée à 1982	22
13. Yogourt: Production du premier trimestre, 1983 comparée à 1982	22
14. Le programme laitier, Canada, 1978-79 à 1982-83	23

INTRODUCTION

The Dairy Review is prepared by computer from CANSIM, the Statistics Canada machine readable data base. A high quality printer is used so that the output is suitable for photo-graphing directly for printing. More information about CANSIM, together with a CANSIM Matrix Identification table appears on the last page of this report.

Information on milk consumed in the farm home and milk fed to livestock is not collected at the present time. A historical series on milk sold off farms is available upon application from the Agriculture Statistics Division of Statistics Canada.

Since January 1982, statistics on commercial sales of milk and cream, in Newfoundland have been collected on a monthly basis. Beginning with January 1983, these statistics will be published monthly and included in the Canada totals. Canada totals for 1982 have been revised to include Newfoundland, so that comparable data can be published.

Methodology

Total milk production sold off farms and cash receipts for same are reported by the Milk Marketing Board in each province, which buys the milk from producers and in turn sells it to dairies and processors. The remaining statistics are obtained from questionnaires returned either to the provinces or Statistics Canada by all operating dairy plants.

INTRODUCTION

La revue laitière est produite par ordinateur à partir de CANSIM, base de données de Statistique Canada exploitable par machine. L'imprimé initial étant d'une grande qualité, il peut être photographié directement pour l'impression. Vous trouverez, à la dernière page de ce rapport, d'autres renseignements sur le CANSIM et un tableau d'identification de la matrice du CANSIM.

Nous ne recueillons pas, en ce moment, de données sur le lait consommé par les habitants et les animaux de l'exploitation agricole. Vous pouvez obtenir, sur demande, auprès de la Division de la statistique agricole de Statistique Canada, des séries de données chronologiques sur le lait vendu hors exploitation agricole.

Depuis le mois de janvier 1982, les statistiques des ventes commerciales de lait et de crème de Terre-Neuve ont été recueillies mensuellement. À partir de janvier 1983, ces données seront publiées mensuellement et, seront comprises dans les totaux du Canada. Les totaux du Canada pour l'année 1982 ont été revisés et comprennent les données de Terre-Neuve afin de publier des données comparatives.

Méthodologie

La production totale et les recettes monétaires du lait vendu hors ferme sont déclarées par la Commission du marché du lait de chaque province qui achète le lait des producteurs et en retour, le revend aux laiteries et aux fabricants de produits laitiers. Les autres statistiques proviennent des déclarations à des questionnaires retournés aux provinces ou à Statistique Canada par toutes les usines laitières.

TABLE 1. Farm Sales(1) of Milk and Cream, by Province(4)

TABLEAU 1. Ventes(1) de lait et de crème hors ferme, par province(4)

Province	Sold for fluid purposes Ventes pour consommation à l'état liquide	Sold for industrial purposes Ventes pour fins industrielles Delivered as milk Livraisons de lait	 Delivered as cream(2) Livraisons de crème(2)	Total, farm sales Total, ventes hors ferme
	kilolitre			
P.E.I. - I.-P.-É.:				
Feb. - 1983 - fév.	1 009	4 739	248	5 996
Jan. - 1983 - janv.	1 052	5 299	359	6 710
Feb. - 1982 - fév.	976	5 061	214	6 251
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	2 061	10 038	607	12 706
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	2 042	10 528	468	13 038
N.S. - N.-É.:				
Feb. - 1983 - fév.	8 932	3 768	343	13 043
Jan. - 1983 - janv.	9 385	4 712	377	14 474
Feb. - 1982 - fév.	8 477	4 564	334	13 375
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	18 317	8 480	720	27 517
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	17 472	9 504	673	27 454
N.B.:				
Feb. - 1983 - fév.	5 478	3 536	211	9 225
Jan. - 1983 - janv.	5 624	4 347	235	10 206
Feb. - 1982 - fév.	5 345	3 503	241	9 089
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	11 102	7 883	446	19 431
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	10 934	7 445	502	18 881
Qué.:				
Feb. - 1983 - fév.(3)	48 816	146 928	10	195 754
Jan. - 1983 - janv.(3)	51 363	158 209	15	209 587
Feb. - 1982 - fév.	50 254	132 416	9	182 679
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	100 179	305 137	25	405 341
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	103 130	274 998	22	378 150
Ont.:				
Feb. - 1983 - fév.	76 381	96 825	5 916	179 122
Jan. - 1983 - janv.	81 097	110 233	6 287	197 617
Feb. - 1982 - fév.	77 666	97 414	5 333	180 413
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	157 478	207 058	12 203	376 739
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	161 657	202 156	10 780	374 593

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau

TABLE 1. Farm Sales(1) of Milk and Cream, by Province - Concluded(4)

TABLEAU 1. Ventes(1) de lait et de crème hors ferme, par province - fin(4)

Province	Sold for fluid purposes Ventes pour consommation à l'état liquide	Sold for industrial purposes Ventes pour fins industrielles Delivered as milk Livraisons de lait	Delivered as cream(2) Livraisons de crème(2)	Total, farm sales Total, ventes hors ferme
	kilolitre			
Man.:				
Feb. - 1983 - fév.	8 467	11 676	2 068	22 211
Jan. - 1983 - janv.	8 907	12 934	1 804	23 645
Feb. - 1982 - fév.	8 501	11 613	1 792	21 906
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	17 374	24 610	3 872	45 856
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	17 476	24 230	3 380	45 086
Sask.:				
Feb. - 1983 - fév.	7 969	7 086	1 356	16 411
Jan. - 1983 - janv.	8 403	7 330	1 324	17 057
Feb. - 1982 - fév.	7 954	6 582	1 579	16 115
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	16 372	14 416	2 680	33 468
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	16 270	13 479	3 101	32 850
Alta. - Alb.:				
Feb. - 1983 - fév.	20 482	20 758	2 019	43 259
Jan. - 1983 - janv.	22 019	23 238	2 189	47 446
Feb. - 1982 - fév.	21 325	18 878	2 328	42 531
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	42 501	43 996	4 208	90 705
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	43 546	40 256	4 774	88 576
B.C. - C.-B.:				
Feb. - 1983 - fév.	24 139	12 708	54	36 901
Jan. - 1983 - janv.	25 146	15 478	68	40 692
Feb. - 1982 - fév.	24 229	14 072	65	38 366
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	49 285	28 186	122	77 593
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	49 653	28 807	138	78 598
CANADA:				
Feb. - 1983 - fév.	201 673	308 024	12 225	521 922
Jan. - 1983 - janv.	212 996	341 780	12 658	567 434
Feb. - 1982 - fév.	204 727	294 103	11 895	510 725
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	414 669	649 804	24 883	1 089 356
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	421 980	611 403	23 843	1 057 226

(1) See Introduction for explanation of changes in method.
(1) Voir à l'introduction l'explication des changements de méthode.
(2) Farm separated cream expressed as milk equivalent.
(2) Équivalent en lait de la crème séparée à la ferme.
(3) Preliminary estimates only.
(3) Estimations provisoires seulement.
(4) 1982 figures revised.
(4) Les chiffres de 1982 sont revisés.

TABLE 2. Cash receipts(1) from Milk and Cream Sold Off Farm, by Province(4)

TABLEAU 2. Recettes monétaires(1) provenant des ventes de lait et de crème hors ferme, par province(4)

Province	Sold for fluid purposes	Sold for industrial purposes		Total, farm sales	Supplementary payments(3)	Total cash receipts
		Ventes pour fins industrielles				
	Ventes pour consommation à l'état liquide	Delivered as milk Livraisons de lait	Delivered as cream(2) Livraisons de crème(2)	Total, ventes hors ferme	Paiements supplémentaires(3)	Recettes monétaires totales
	thousands of dollars - milliers de dollars					
P.E.I. - I.-P.-É.:						
Feb. - 1983 - fév.	429	1 191	42	1 662	365	2 027
Jan. - 1983 - janv.	445	1 319	61	1 825	395	2 220
Feb. - 1982 - fév.	399	1 354	34	1 787	365	2 152
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	874	2 510	103	3 487	760	4 247
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	832	2 710	75	3 617	734	4 351
N.S. - N.-É.:						
Feb. - 1983 - fév.	4 106	1 050	56	5 212	315	5 527
Jan. - 1983 - janv.	4 322	1 314	61	5 697	254	5 951
Feb. - 1982 - fév.	3 562	1 438	51	5 051	296	5 347
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	8 428	2 364	117	10 909	569	11 479
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	7 263	2 970	103	10 336	532	10 868
N.B.:						
Feb. - 1983 - fév.	3 233	907	32	3 177	212	3 389
Jan. - 1983 - janv.	2 262	1 109	36	3 407	340	3 747
Feb. - 1982 - fév.	2 144	960	36	3 140	201	3 341
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	4 500	2 016	68	6 584	552	7 136
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	4 355	2 017	74	6 446	399	6 845
Qué.:						
Feb. - 1983 - fév.	21 700	45 736	1	67 437	9 484	76 921
Jan. - 1983 - janv.	22 668	48 774	2	71 444	9 564	81 008
Feb. - 1982 - fév.	21 450	42 906	2	64 358	9 150	73 508
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	44 368	94 510	3	138 881	19 048	157 929
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	44 111	88 727	4	132 842	18 026	150 868
Ont.:						
Feb. - 1983 - fév.	34 994	26 899	941	62 834	6 778	69 612
Jan. - 1983 - janv.	37 204	30 841	997	69 042	6 525	75 567
Feb. - 1982 - fév.	31 557	31 219	803	63 579	6 304	69 883
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	72 198	57 740	1 938	131 876	13 303	145 179
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	68 193	61 877	1 623	131 693	12 220	143 913

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Cash receipts(1) from Milk and Cream Sold Off Farm, by Province - Concluded(4)

TABLEAU 2. Recettes monétaires(1) provenant des ventes de lait et de crème hors ferme, par province - fin(4)

Province	Sold for fluid purposes Ventes pour consommation à l'état liquide	Sold for industrial purposes / Ventes pour fins industrielles Delivered as milk Livraisons de lait	 Delivered as cream(2) Livraisons de crème(2)	Total, farm sales Total, ventes hors ferme	Supplementary payments(3) Paiements supplémentaires(3)	Total cash receipts Recettes monétaires totales
	thousands of dollars - milliers de dollars					
Man.:						
Feb. - 1983 - fév.	3 703	3 508	288	7 499	734	8 233
Jan. - 1983 - janv.	3 866	3 862	251	7 979	735	8 714
Feb. - 1982 - fév.	3 661	3 448	242	7 351	735	8 086
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	7 569	7 370	539	15 478	1 469	16 947
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	7 526	6 953	456	14 935	1 427	16 362
Sask.:						
Feb. - 1983 - fév.	3 050	1 766	198	5 014	440	5 454
Jan. - 1983 - janv.	3 168	1 824	193	5 185	421	5 606
Feb. - 1982 - fév.	2 844	1 669	224	4 737	440	5 177
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	6 218	3 590	391	10 199	861	11 060
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	5 792	3 479	440	9 711	869	10 580
Alta. - Alb.:						
Feb. - 1983 - fév.	9 533	6 279	288	16 100	1 351	17 451
Jan. - 1983 - janv.	9 984	7 030	313	17 327	1 267	18 594
Feb. - 1982 - fév.	8 494	5 311	327	14 132	1 262	15 394
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	19 517	13 309	601	33 427	2 618	36 045
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	17 245	11 295	671	29 211	2 451	31 662
B.C. - C.-B.:						
Feb. - 1983 - fév.	12 448	5 337	8	17 793	2	17 795
Jan. - 1983 - janv.	12 807	5 848	10	18 665	2	18 667
Feb. - 1982 - fév.	11 934	5 049	10	16 993	617	17 610
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	25 255	11 185	18	36 458	4	36 462
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	24 044	10 344	21	34 409	1 203	35 612
CANADA:						
Feb. - 1983 - fév.	92 201	92 673	1 854	186 728	19 681	206 409
Jan. - 1983 - janv.	96 726	101 921	1 924	200 571	19 503	220 074
Feb. - 1982 - fév.	86 045	93 354	1 729	181 128	19 370	200 498
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	188 927	194 594	3 778	387 299	39 184	426 483
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	179 361	190 372	3 467	373 200	37 861	411 061

(1) Haulage, levies (except Québec) and board fees have been deducted where applicable.
(1) Les frais de transports, les prélèvements (sauf le Québec) et les frais d'administration ont été déduits lorsqu'il y avait lieu.
(2) Farm separated cream expressed in terms of milk equivalent.
(2) Équivalent en lait de la crème séparée à la ferme.
(3) Receipts and supplementary payments are considered as accruing to milk and cream for the month in which the payment is made.
(3) Les recettes et les paiements supplémentaires sont considérés comme se rapportant au lait et à la crème pour le mois au cours duquel le paiement a été fait.
(4) 1982 figures revised.
(4) Les chiffres de 1982 sont revisés.

TABLE 3. Commercial Sales of Milk and Cream, by Province(1)

TABLEAU 3. Ventes commerciales de lait et de crème, par province(1)

Province	Standard milk Lait homogénéisé	2% milk Lait à 2 %	Skim milk Lait écrémé	Buttermilk Lait de beurre
	kilolitre			
NFLD. - T.N.:				
Feb. - 1983 - fév.	771	703	19	x
Jan. - 1983 - janv.	816	706	20	x
Feb. - 1982 - fév.	814	625	25	x
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	1 587	1 409	39	x
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	1 588	1 221	50	x
P.E.I. - I.-P.-E.:				
Feb. - 1983 - fév.	529	380	32	-
Jan. - 1983 - janv.	546	395	33	-
Feb. - 1982 - fév.	512	359	32	-
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	1 075	775	65	-
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	1 084	754	66	-
N.S. - N.-E.:				
Feb. - 1983 - fév.	3 961	3 262	464	22
Jan. - 1983 - janv.	4 232	3 469	478	22
Feb. - 1982 - fév.	4 199	3 089	450	23
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	8 193	6 731	942	44
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	8 545	6 275	905	45
N.B.:				
Feb. - 1983 - fév.	2 844	2 138	250	16
Jan. - 1983 - janv.	2 961	2 210	254	15
Feb. - 1982 - fév.	2 831	2 014	239	16
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	5 805	4 348	504	31
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	5 865	4 152	486	30
Qué.:				
Feb. - 1983 - fév.(2)	25 197	23 635	1 056	35
Jan. - 1983 - janv.(2)	25 838	23 272	1 010	51
Feb. - 1982 - fév.	25 522	23 805	1 [illegible]	[illegible]
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	51 035	46 907	2 066	[illegible]
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	51 683	47 238	2 [illegible]	[illegible]
Ont.:				
Feb. - 1983 - fév.	18 670	50 685	2 [illegible]	[illegible]
Jan. - 1983 - janv.	20 145	53 408	2 620	[illegible]
Feb. - 1982 - fév.	20 907	47 945	2 779	[illegible]
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	38 815	104 093	5 088	811
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	43 309	99 786	5 653	801
Man.:				
Feb. - 1983 - fév.	2 724	4 595	462	67
Jan. - 1983 - janv.	2 838	4 830	473	57
Feb. - 1982 - fév.	2 853	4 534	429	62
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	5 562	9 425	935	124
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	5 848	9 371	869	123
Sask.:				
Feb. - 1983 - fév.	2 154	4 743	329	55
Jan. - 1983 - janv.	2 277	5 019	336	52
Feb. - 1982 - fév.	2 230	4 639	309	56
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	4 431	9 762	665	107
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	4 567	9 507	627	107
Alta. - Alb.:				
Feb. - 1983 - fév.	5 649	12 599	843	151
Jan. - 1983 - janv.	6 123	13 534	877	152
Feb. - 1982 - fév.	6 125	12 863	771	153
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	11 772	26 133	1 720	303
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	12 479	26 417	1 559	290
B.C. - C.-B.:				
Feb. - 1983 - fév.	8 152	12 569	892	263
Jan. - 1983 - janv.	8 603	13 143	917	260
Feb. - 1982 - fév.	8 718	12 517	827	257
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	16 755	25 712	1 809	523
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	17 979	25 761	1 670	507
CANADA:				
Feb. - 1983 - fév.	70 651	115 309	6 815	1 012
Jan. - 1983 - janv.	74 379	119 986	7 018	997
Feb. - 1982 - fév.	74 711	112 390	6 947	1 020
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	145 030	235 295	13 833	2 009
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	152 947	230 482	14 010	1 974

(1) 1982 figures revised.
(1) Les chiffres de 1982 sont revisés.
(2) Preliminary estimates only.
(2) Estimations provisoires seulement.

TABLE 3. Commercial Sales of Milk and Cream, by Province - Concluded(4)

TABLEAU 3. Ventes commerciales de lait et de crème, par province - fin(4)

Province	Chocolate drink(2) (1)(2)	Cereal cream Crème à céréale	Table cream Crème de table	Whipping cream Crème à fouetter	Sour cream Crème sure
	kilolitre				
NFLD. - T.N.:					
Feb. - 1983 - fév.	126	x	x	4	x
Jan. - 1983 - janv.	115	x	x	4	x
Feb. - 1982 - fév.	99	x	-	3	x
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	241	x	x	8	x
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	193	x	-	3	x
P.E.I. - Î.-P.-É.:					
Feb. - 1983 - fév.	29	10	3	7	-
Jan. - 1983 - janv.	30	11	3	7	-
Feb. - 1982 - fév.	25	9	1	2	-
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	59	21	6	14	-
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	52	18	2	5	-
N.S. - N.-É.:					
Feb. - 1983 - fév.	268	158	23	26	12
Jan. - 1983 - janv.	286	164	24	23	14
Feb. - 1982 - fév.	244	154	20	25	11
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	554	322	47	49	26
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	488	308	39	46	21
N.B.:					
Feb. - 1983 - fév.	243	83	12	12	-
Jan. - 1983 - janv.	256	86	9	11	-
Feb. - 1982 - fév.	227	70	12	11	-
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	499	169	21	23	-
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	461	142	26	21	-
Qué:					
Feb. - 1983 - fév. (3)	845	790	197	397	x
Jan. - 1983 - janv.(3)	786	757	191	380	x
Feb. - 1982 - fév.	909	836	201	402	x
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	1 631	1 547	388	777	x
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	1 755	1 637	396	787	x
Ont.:					
Feb. - 1983 - fév.	2 769	1 814	239	311	559
Jan. - 1983 - janv.	2 888	1 805	239	273	550
Feb. - 1982 - fév.	3 170	2 156	246	271	455
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	5 657	3 619	478	584	1 109
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	6 253	4 366	487	525	897
Man.:					
Feb. - 1983 - fév.	231	182	-	48	108
Jan. - 1983 - janv.	240	193	-	45	109
Feb. - 1982 - fév.	245	170	-	46	101
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	471	375	-	93	217
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	483	342	-	90	201
Sask.:					
Feb. - 1983 - fév.	361	135	-	35	26
Jan. - 1983 - janv.	360	140	-	34	27
Feb. - 1982 - fév.	360	139	-	32	25
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	721	275	-	69	53
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	699	279	-	63	52
Alta. - Alb.:					
Feb. - 1983 - fév.	911	522	-	126	99
Jan. - 1983 - janv.	1 014	526	-	138	118
Feb. - 1982 - fév.	1 088	542	-	110	84
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	1 925	1 048	-	264	217
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	2 160	1 071	-	229	172
B.C. - C.-B.:					
Feb. - 1983 - fév.	606	889	-	225	209
Jan. - 1983 - janv.	543	872	-	206	192
Feb. - 1982 - fév.	684	923	-	207	191
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	1 149	1 761	-	431	401
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	1 306	1 843	-	389	360
CANADA:					
Feb. - 1983 - fév.	6 389	4 583	474	1 191	1 013
Jan. - 1983 - janv.	6 518	4 554	466	1 121	1 010
Feb. - 1982 - fév.	7 051	4 999	480	1 109	867
Jan. - Feb. - 1983 - Janv. - fév.	12 907	9 137	940	2 312	2 023
Jan. - Feb. - 1982 - Janv. - fév.	13 850	10 006	950	2 158	1 703

(1) Lait partiellement écrémé (chocolaté)
(2) Includes flavored milk.
(1) Lait aromatisé ci-inclus.
(2) Preliminary estimates only.
(3) Estimations provisoires seulement.
(4) 1982 figures revised.
(4) Les chiffres de 1982 sont revisés.

TABLE 4. Production of Specified Dairy Products, by Province

TABLEAU 4. Fabrication de certains produits laitiers, par province

Province	Creamery butter Beurre de fabrique	Whey butter Beurre de petit lait	Cheddar cheese Fromage cheddar	Variety cheese Fromages de spécialité
	tonne			
P.E.I. - Î.-P.-É.:				
Mar. - 1983 - mars	91	8		-
Feb. - 1983 - fév.	74	7		-
Mar. - 1982 - mars	68	8		-
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	260	18		-
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	218	16		-
N.S. - N.-É.:				
Mar. - 1983 - mars	143	4	470	x
Feb. - 1983 - fév.	108	3	433	x
Mar. - 1982 - mars	165	2	428	x
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	406	9	1 315	x
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	452	6	1 101	x
N.B.:				
Mar. - 1983 - mars	63	-		-
Feb. - 1983 - fév.	102	-		-
Mar. - 1982 - mars	67	-		-
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	225	-		-
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	179	-		-
Qué.:				
Mar. - 1983 - mars	3 465	190	5 361	2 139
Feb. - 1983 - fév.	2 430	149	3 298	2 048
Mar. - 1982 - mars	3 971	189	3 691	2 237
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	9 243	518	11 934	6 185
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	10 311	358	9 765	7 501
Ont.:				
Mar. - 1983 - mars	3 174	173	3 709	4 113
Feb. - 1983 - fév.	2 643	105	2 396	3 443
Mar. - 1982 - mars	2 964	109	2 698	3 989
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	8 565	411	7 720	11 233
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	8 145	405	7 228	10 762
Man.:				
Mar. - 1983 - mars	361	-	618	x
Feb. - 1983 - fév.	320	-	493	x
Mar. - 1982 - mars	360	-	408	x
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	1 008	-	1 637	x
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	1 019	-	1 310	x
Sask.:				
Mar. - 1983 - mars	419	-	89	x
Feb. - 1983 - fév.	351	-	76	x
Mar. - 1982 - mars	515	-	61	x
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	1 142	-	250	x
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	1 285	-	180	x
Alta. - Alb.:				
Mar. - 1983 - mars	681	-	456	285
Feb. - 1983 - fév.	661	-	310r	260
Mar. - 1982 - mars	753	-	288	240
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	2 122	-	1 050	784
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	2 186	-	715	684
B.C. - C.-B.:				
Mar. - 1983 - mars	207	-	386	x
Feb. - 1983 - fév.	239	-	359	x
Mar. - 1982 - mars	227	-	294	x
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	686	-	1 128	x
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	772	-	711	x
CANADA:				
Mar. - 1983 - mars	8 554	375	10 088	6 786
Feb. - 1983 - fév.	6 928	264	7 365r	5 979
Mar. - 1982 - mars	9 090	308	7 868	6 654
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	23 657	956	25 034	18 924
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	24 567	777	21 010	19 436

TABLE 5. Production of Ice Cream and Ice Cream Mix, by Province

TABLEAU 5. Production de crème glacée et de mélange à crème glacée, par province

Province	Mix(1)	Hard type	Soft type	Total(1)
	Mélange(1)	Dure	Molle	Total(1)
	kilolitre			
P.E.I. - Î.-P.-É.:				
Mar. - 1983 - mars	x	x	x	x
Feb. - 1983 - fév.	x	x	x	x
Mar. - 1982 - mars	x	x	x	x
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	x	x	x	x
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	x	x	x	x
N.S. - N.-É.:				
Mar. - 1983 - mars	454	886	33	919
Feb. - 1983 - fév.	396	784	19	803
Mar. - 1982 - mars	425	830	31	861
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	1 108	2 185	63	2 248
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	1 043	2 058	59	2 117
N.B.:				
Mar. - 1983 - mars	358	707	11	718
Feb. - 1983 - fév.	262	526	2	528
Mar. - 1982 - mars	234	462	7	469
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	820	1 624	25	1 649
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	561	1 111	16	1 127
Qué:				
Mar. - 1983 - mars	2 809	5 443	286	5 729
Feb. - 1983 - fév.	2 121r	4 276r	105	4 381r
Mar. - 1982 - mars	3 019	5 995	210	6 205
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	6 734	13 366	474	13 840
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	7 001	14 075	393	14 468
Ont.:				
Mar. - 1983 - mars	4 137	8 633	64	8 697
Feb. - 1983 - fév.	3 134	6 545	24	6 569
Mar. - 1982 - mars	4 842	10 104	75	10 179
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	10 614	22 075	149	22 224
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	10 911	22 699	155	22 854
Man.:				
Mar. - 1983 - mars	859	1 621	101	1 722
Feb. - 1983 - fév.	614	1 145	66	1 211
Mar. - 1982 - mars	868	1 546	154	1 700
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	2 081	3 930	227	4 157
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	2 032	3 745	274	4 019
Sask.:				
Mar. - 1983 - mars	468	789	127	916
Feb. - 1983 - fév.	318	599	40	639
Mar. - 1982 - mars	402	677	109	786
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	1 010	1 819	193	2 012
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	834	1 498	162	1 660
Alta. - Alb.:				
Mar. - 1983 - mars	1 537	2 971	93	3 064
Feb. - 1983 - fév.	1 073r	1 984r	121	2 105r
Mar. - 1982 - mars	1 309	2 530	79	2 609
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	3 615	6 769	338	7 107
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	3 259	6 094	309	6 403
B.C. - C.-B.:				
Mar. - 1983 - mars	1 664	2 856	341	3 197
Feb. - 1983 - fév.	1 227	2 174	188	2 362
Mar. - 1982 - mars	1 541	2 645	315	2 960
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	3 980	6 956	699	7 655
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	3 770	6 591	660	7 251
CANADA:				
Mar. - 1983 - mars	12 286	23 906	1 056	24 962
Feb. - 1983 - fév.	9 145r	18 033r	565	18 598r
Mar. - 1982 - mars	12 640	24 789	980	25 769
Jan. - Mar. - 1983 - Janv. - mars	29 962	58 724	2 168	60 892
Jan. - Mar. - 1982 - Janv. - mars	29 411	57 871	2 028	59 899

(1) Mix not included in the total.
(1) La production de mélange n'est pas comprise dans le total.

TABLE 6. Production of Concentrated Milk Products and By-products, Canada and Major Producing Provinces

TABLEAU 6. Fabrication de produits et de sous-produits concentrés du lait, Canada et les provinces les plus importantes

Product / Produit	March 1983 / mars 1983	February 1983 / février 1983	March 1982 / mars 1982	January to March / Janvier à mars 1983	January to March / Janvier à mars 1982	1983 as a per cent of 1982 / 1983 en pourcentage de 1982
	kilolitre					
Whole milk products - Produits du lait entier:						
Condensed milk - Lait condensé	927	1 104	1 005	2 920	2 654	110
Evaporated milk - Lait évaporé:						
Québec	x	x	x	x	x	x
Ontario	533	312	1 601	1 244	3 365	36
CANADA	12 312	14 027	10 669	40 539	30 526	132
Partly skimmed evaporated milk(4%) - Lait évaporé partiellement écrémé(4%)	-	-	2 572	-	4 337	-
Partly skimmed evaporated milk(2%) - Lait évaporé partiellement écrémé(2%)	688	716	911	2 047	3 713	55
	tonne					
Other whole milk products(1) - Autres produits du lait entier(1)	786	746	93	2 422	722	...
Milk by-products - Sous-produits du lait:						
	kilolitre					
Condensed skim milk - Lait écrémé condensé	15	26	94	70	188	37
Evaporated skim milk - Lait écrémé évaporé	2 855	2 616	3 911	7 533	10 085	74
	tonne					
Skim milk powder - Lait écrémé en poudre:						
Québec	6 045	4 355	7 045	15 816	17 996	87
Ontario	1 933	1 562	1 832	4 857	4 626	104
CANADA	9 829	7 662	10 911	25 978	27 713	93
Powdered buttermilk - Lait de beurre en poudre	284	245	332	825	952	86
Whey powder - Beurre de petit lait en poudre	6 911	4 662	4 914	16 675	13 072	127
Other milk by-products(2) - Autres sous-produits du lait(2)	233	237	182	716	498	143

(1) Includes malted milk, cream powder, formula milks, whole milk powder of less than 26% fat, concentrated liquid milk and whole milk powder. As of June 1981, evaporated milk of 2% will be published separately.

(1) Comprend le lait malté, la crème en poudre, les laits spéciaux, le lait entier en poudre de moins de 26 % de matière grasse, le lait liquide concentré et le lait entier en poudre. A partir de juin 1981 le lait évaporé de 2% sera publié séparément.

(2) Includes sugar of milk (lactose), condensed buttermilk, special formula skim milk products, lactalbumin, concentrated liquid skim milk and casein.

(2) Comprend le sucre de lait (lactose), le lait de beurre condensé, les produits du lait écrémé à formule spéciale, la lactalbumine, le lait liquide écrémé et concentré et la caséine.

TABLE 7. Production of Various Products in the Ice Cream Industry, Canada

TABLEAU 7. Fabrication de certains produits de l'industrie de la crème glacée, Canada

Product Produit	March 1983 mars 1983	February 1983 février 1983	March 1982 mars 1982	January to March / Janvier à mars 1983	 1982	1983 as a per cent of 1982 1983 en pourcentage de 1982
	kilolitre					
Milkshake mix - Mélange à lait frappé	1 369	998r	1 709	3 306	3 776	87
Sherbert - Sorbet	222	233r	272	694	619	112
Water ices - Glaces à l'eau	1 034	606r	1 451	2 379	2 400	99
Ice milk - Lait glacé	785	571r	1 123	1 869	2 178	85

TABLE 8. Total Reported Domestic Sales of Skim Milk Powder(1) with Related Price Data, Quebec and Ontario, March 1983

TABLEAU 8. Total des ventes domestiques déclarées de lait écrémé en poudre(1) y compris les données sur les prix au Québec et Ontario, mars 1983

Province and classification Province et classement	Total reported sales, March 1983 Ventes totales déclarées, mars 1983	Range of reported prices(2) Échelle des prix déclarés(2)	Weighted average selling price (FOB plant net) Prix de vente moyen pondéré (f. à. b. usine net)	Bulk of sales / Volume des ventes Price range(3) Échelle de prix(3)	 Volume as a percentage of reported sales Volume en pourcentage des ventes totales déclarées
	tonne	cents/kilogram			
Québec:					
Spray - Procédé vaporisateur	4 959	177.0-437.1	281.26	260.4-261.2	78
Feed - Pour de la provende	x	x	x	x	x
Ontario:					
Spray - Procédé vaporisateur	1 322	171.5-270.7	259.59	260.4-261.2	73
Feed - Pour de la provende	x	x	x	x	x

(1) At time of publication reports had not been received from three plants listed as producing in Québec and Ontario, therefore, the table should not be interpreted as covering total sales in these provinces.
(1) Au moment de mettre sous presse trois usines productrices au Québec et en Ontario ne nous avaient pas encore fait parvenir leurs déclarations; de ce fait, le tableau ne doit pas être interprété comme représentant les ventes totales de ces provinces.
(2) Mid-points of lowest and highest half-cent range in which sales were reported.
(2) Points moyens de la plus haute et de la plus basse échelle de demi cent dans laquelle les ventes ont été déclarées.
(3) Price interval in which the largest volume of sales occurred as compared to all other price intervals.
(3) L'écart de prix où se situe le plus gros volume de ventes.

TABLE 9. Stocks of Various Dairy Products, Canada and Specified Provinces

TABLEAU 9. Stocks de divers produits du lait, Canada et des provinces spécifiées

Province	Beginning stocks February 1983 Stocks au début février 1983	Beginning stocks March 1983 Stocks au début mars 1983	Ending stocks March 1983 Stocks à la fin mars 1983	Beginning stocks March 1982 Stocks au début mars 1982	Ending stocks March 1982 Stocks à la fin mars 1982
	tonne				
Creamery butter - Beurre de fabrique:					
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	127	124	113	105	65
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	80	101	117	220	223
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	37	74	43	53	33
Québec	32 443	32 032	29 205	14 278	15 174
Ontario	2 402	2 460	2 135	2 350	2 149
Manitoba	875	981	1 011	439	545
Saskatchewan	511	586	537	527	752
Alberta	654	524r	398	608	445
British Columbia - Colombie-Britannique	516	539	522	652	1 434
CANADA	37 645	37 421r	34 081	19 232	20 820
Cheddar cheese - Fromage cheddar:					
Maritime provinces - Provinces maritimes	495	501r	476	639	687
Québec	19 834	20 127	22 044	19 680	20 882
Ontario	12 637	12 423	12 151	12 807	12 768
Manitoba	1 167	1 189	1 047	690(1)	932(1)
Saskatchewan	422	392	370	607	603
Alberta	827	753r	876	751	793
British Columbia - Colombie-Britannique	1 903	2 186	1 845	2 157	2 015
CANADA	37 285	37 571r	38 809	37 331	38 677
Variety cheese - Fromages de spécialité:					
Québec	7 458	6 380	..	8 118	8 558
Ontario	3 782	3 449	..	3 420	3 627
Alberta	250	199	..	275	160
Other provinces - Autres provinces	394	434	..	245	259
CANADA	11 884	10 462	..	12 058	12 604
Whey butter - Beurre de petit lait:					
CANADA	271	383	256	243	443
Process cheese - Fromage fondu:					
CANADA	5 599	6 331	..	7 731	6 021

(1) Not comparable to 1983 due to change in data collection procedures.
(1) Non comparable à 1983, à cause d'un changement de procédure dans la collection des données.

TABLE 10. Stocks of Concentrated Milk Products and By-products in Cold Storages, Warehouses and Dairy Factories in Canada Owned and Held by/for Manufacturers

TABLEAU 10. Stocks de produits et de sous-produits du lait concentré dans les entrepôts frigorifiques, les entrepôts ordinaires et les fabriques laitières au Canada (stocks possédés ou détenus par les fabricants)

Province		Beginning stocks February 1983 Stocks au début Février 1983	Beginning stocks March 1983 Stocks au début mars 1983	Ending stocks March 1983 Stocks à la fin mars 1983	Beginning stocks March 1982 Stocks au début mars 1982	Ending stocks March 1982 Stocks à la fin mars 1982
Whole milk products - Produits du lait entier:						
Condensed milk - Lait condensé	kl	230	296r	135	97	130
Evaporated milk - Lait évaporé	kl	26 602	21 768r	16 217	19 612	18 025
Whole milk powder - Lait entier en poudre	t	1 641	974	826	4 009	5 137
Partly skimmed evaporated milk (2%) - Lait évaporé en partie écrémé (2 %)	kl	1 410	1 845r	1 216	1 919	1 258
Partly skimmed evaporated milk (4%) - Lait évaporé en partie écrémé (4 %)	kl	20	20r	21	1 996	1 825
Milk by-products - Sous-produits du lait:						
Evaporated skim milk - Lait évaporé écrémé	kl	40	27	25	52	20
Condensed skim milk - Lait condensé écrémé	kl	33	20	18	44	32
Skim milk powder - Lait écrémé en poudre	t	29 792	29 562r	25 737	38 633	34 920
Powdered buttermilk - Lait de beurre en poudre	t	586	603r	754	852	877
Whey powder - Beurre de petit lait en poudre	t	9 490	9 722r	8 162	7 093	5 717

TABLE 11. Monthly Supply and Disposition of Milk Products and Milk By-products, 1982 and 1983, Canada

TABLEAU 11. Reesources et utilisations mensuelles des produits et des sous-produits du lait, 1982 et 1983, Canada

Year and month / Année et mois	Beginning stocks / Stocks au début	Production / Production	Imports / Importations	Total supplies / Ressources totales	Ending stocks / Stocks à la fin	Total disposition / Utilisations totales	Exports / Exportations	Domestic disappearance / Consommation intérieure
	Creamery butter - Beurre de fabrique							
1982:	tonne							
Jan. - janv.	19 694	7 939	2	27 635	19 488	8 147	22	8 125
Feb. - fév.	19 488	7 538	3	27 029	19 232	7 797	176	7 621
March - mars	19 232	9 090	-	28 322	20 820	7 502	-	7 502
April - avril	20 820	11 658	11	32 489	22 756	9 733	-	9 733
May - mai	22 756	12 321	-	35 077	26 715	8 362	2	8 360
June - juin	26 715	13 800	-	40 515	31 437	9 078	5	9 073
July - juil.	31 437	12 329	12	43 778	35 329	8 449	3	8 446
Aug. - août	35 329	10 897	17	46 243	37 309	8 934	-	8 934
Sept.	37 309	10 699	-	48 008	39 174	8 834	-	8 834
Oct.	39 174	9 240	1	48 415	38 814	9 601	16	9 585
Nov.	38 814	8 339	3	47 156	39 753	7 403	-	7 403
Dec. - déc.	39 753	8 730	-	48 483	36 971	11 512	1	11 511
Year to date - 1982 - Année à date	19 694	122 580	49	142 323	36 971	105 352	225	105 127
1983:								
Jan. - janv.	36 971	8 175	-	45 146	37 645	7 501	-	7 501
Feb. - fév.	37 645	6 928	-	44 573	37 421	7 152	3	7 149
March - mars								
April - avril								
May - mai								
June - juin								
July - juil.								
Aug. - août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - déc.								
Year to date - 1983 - Année à date	36 971	15 103	-	52 074	37 421	14 653	3	14 650
	Cheddar cheese - Fromage cheddar							
1982:								
Jan. - janv.	41 155	7 084	-	48 239	39 974	8 265	249	8 016
Feb. - fév.	39 974	6 058	-	46 032	37 331	8 701	187	8 514
March - mars	37 331	7 868	-	45 199	38 677	6 522	220	6 302
April - avril	38 677	7 040	-	45 717	39 317	6 400	389	6 011
May - mai	39 317	6 831	-	46 148	37 971	8 177	224	7 953
June - juin	37 971	8 504	-	46 475	37 681	8 794	724	8 070
July - juil.	37 681	8 405	-	46 086	37 826	8 260	687	7 573
Aug. - août	37 826	8 940	-	46 766	37 365	9 401	5	9 396
Sept.	37 365	8 567	-	45 932	36 056	9 876	103	9 773
Oct.	36 056	6 836	-	42 892	35 863	7 029	339	6 690
Nov.	35 863	6 688	-	42 551	35 501	7 050	533	6 517
Dec. - déc.	35 501	7 220	-	42 721	36 478	6 243	229	6 014
Year to date - 1982 - Année à date	41 155	90 041	-	131 196	36 478	94 718	3 889	90 829
1983:								
Jan. - janv.	36 478	7 581	-	44 059	37 285	6 774	151	6 623
Feb. - fév.	37 285	7 365	-	44 650	37 571	7 079	175	6 904
March - mars								
April - avril								
May - mai								
June - juin								
July - juil.								
Aug. - août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - déc.								
Year to date - 1983 - Année à date	36 478	14 946	-	51 424	37 571	13 853	326	13 527

TABLE 11. Monthly Supply and Disposition of Milk Products and Milk By-products, 1982 and 1983, Canada - Continued

TABLEAU 11. Ressources et utilisations mensuelles des produits et des sous-produits du lait, 1982 et 1983, Canada - Suite

Year and month / Année et mois	Beginning stocks / Stocks au début	Production / Production	Imports / Importations	Total supplies / Ressources totales	Ending stocks / Stocks à la fin	Total disposition / Utilisations totales	Exports / Exportations	Domestic disappearance / Consommation intérieure
	Variety cheese (hard and soft varieties) / Fromages de spécialité (à pâte ferme et à pâte molle)							
1982:	tonne							
Jan. - janv.	12 740	6 162	1 452	20 354	12 364	7 990	17	7 973
Feb. - fév.	12 364	6 620	1 256	20 240	12 058	8 182	26	8 156
March - mars	12 058	6 654	1 592	20 304	12 604	7 700	23	7 677
April - avril	12 604	6 021	1 731	20 356	13 442	6 914	62	6 852
May - mai	13 442	6 356	1 352	21 150	13 085	8 065	60	8 005
June - juin	13 085	6 810	1 352	21 247	12 772	8 475	86	8 389
July - juil.	12 772	6 147	1 505	20 424	12 375	8 049	303	7 746
Aug. - août	12 375	6 681	1 373	20 429	11 924	8 505	49	8 456
Sept.	11 924	6 775	1 752	20 451	11 790	8 661	31	8 630
Oct.	11 790	7 783	1 955	21 528	12 010	9 518	39	9 479
Nov.	12 010	6 940	2 347	21 297	11 569	9 728	155	9 573
Dec. - déc.	11 569	7 283	1 999	20 851	11 984	8 867	223	8 644
Year to date - 1982 - Année à date	12 740	80 232	19 666	112 638	11 984	100 654	1 074	99 580
1983:								
Jan. - janv.	11 984	6 159	1 427	19 570	11 884	7 686	8	7 678
Feb. - fév.	11 884	5 979	1 218	19 081	10 462	8 619	10	8 609
March - mars								
April - avril								
May - mai								
June - juin								
July - juil.								
Aug. - août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - déc.								
Year to date - 1983 - Année à date	11 984	12 138	2 645	26 767	10 462	16 305	18	16 287
	Process cheese - Fromage fondu							
1982:	tonne							
Jan. - janv.	6 643	4 632	87	11 362	5 696	5 666	10	5 656
Feb. - fév.	5 696	6 557	87	12 340	7 731	4 609	15	4 594
March - mars	7 731	6 150	63	13 944	6 021	7 923	19	7 904
April - avril	6 021	3 826	116	9 963	5 309	4 654	40	4 614
May - mai	5 309	5 699	72	11 080	7 302	3 778	68	3 710
June - juin	7 302	6 268	59	13 629	4 239	9 390	45	9 345
July - juil.	4 239	5 751	104	10 094	5 549	4 545	31	4 514
Aug. - août	5 549	8 143	147	13 839	5 501	8 338	1	8 337
Sept.	5 501	8 901	47	14 449	5 519	8 930	15	8 915
Oct.	5 519	5 232	110	10 861	5 510	5 351	46	5 305
Nov.	5 510	5 298	142	10 950	6 743	4 207	2	4 205
Dec. - déc.	6 743	5 694	226	12 663	5 466	7 197	1	7 196
Year to date - 1982 - Année à date	6 643	72 151	1 260	80 054	5 466	74 588	293	74 295
1983:								
Jan. - janv.	5 466	5 223	41	10 730	5 599	5 131	9	5 122
Feb. - fév.	5 599	5 904	97	11 600	6 331	5 269	8	5 261
March - mars								
April - avril								
May - mai								
June - juin								
July - juil.								
Aug. - août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - déc.								
Year to date - 1983 - Année à date	5 466	11 127	138	16 731	6 331	10 400	17	10 383

TABLE 11. Monthly Supply and Disposition of Milk Products and Milk By-products, 1982 and 1983, Canada - Continued

TABLEAU 11. Ressources et utilisations mensuelles des produits et des sous-produits du lait, 1982 et 1983, Canada - Suite

Year and month / Année et mois	Beginning stocks / Stocks au début	Production / Production	Imports / Importations	Total supplies / Ressources totales	Ending stocks / Stocks à la fin	Total disposition / Utilisations totales	Exports / Exportations	Domestic disappearance / Consommation intérieure
	Evaporated whole milk - Lait entier évaporé							
1982:	kilolitre							
Jan. - janv.	19 283	10 932	-	30 215	22 055	8 160	940	7 220
Feb. - fév.	22 055	8 925	-	30 980	19 612	11 368	8 114	3 254
March - mars	19 612	10 669	-	30 281	18 025	12 256	7 889	4 367
April - avril	18 025	10 002	-	28 027	19 099	8 928	7 113	1 815
May - mai	19 099	14 946	-	34 045	23 457	10 588	4 329	6 259
June - juin	23 457	17 000	-	40 457	26 086	14 371	11 267	3 104
July - juil.	26 086	16 070	-	42 156	24 537	17 619	16 937	682
Aug. - août	24 537	15 230	-	39 767	31 321	8 446	1 646	6 800
Sept.	31 321	14 898	-	46 219	26 608	19 611	3 848	15 763
Oct.	26 608	12 873	-	39 481	23 923	15 558	11 950	3 608
Nov.	23 923	9 244	-	33 167	24 350	8 817	8 772	45
Dec. - déc.	24 350	12 016	-	36 366	23 952	12 414	6 855	5 559
Year to date - 1982 - Année à date	19 283	152 805	-	172 088	23 952	148 136	89 660	58 476
1983:								
Jan. - janv.	23 952	14 200	-	38 152	26 602	11 550	1 074	10 476
Feb. - fév.	26 602	14 027	-	40 629	21 768	18 861	13 774	5 087
March - mars								
April - avril								
May - mai								
June - juin								
July - juil.								
Aug. - août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - déc.								
Year to date - 1983 - Année à date	23 952	28 227	-	52 179	21 768	30 411	14 848	15 563
	Condensed whole milk - Lait entier condensé							
1982:	kilolitre							
Jan. - janv.	57	871	-	928	85	843	-	843
Feb. - fév.	85	778	-	863	97	766	-	766
March - mars	97	1 005	-	1 102	130	972	-	972
April - avril	130	799	-	929	173	756	-	756
May - mai	173	725	-	898	149	749	-	749
June - juin	149	989	-	1 139	107	1 031	-	1 031
July - juil.	107	485	-	592	288	304	-	304
Aug. - août	288	1 001	-	1 289	286	1 003	-	1 003
Sept.	286	1 452	-	1 738	336	1 402	-	1 402
Oct.	336	1 395	-	1 731	424	1 307	-	1 307
Nov.	424	1 289	-	1 713	511	1 202	-	1 202
Dec. - déc.	511	770	-	1 281	204	1 077	-	1 077
Year to date - 1982 - Année à date	57	11 559	-	11 616	204	11 412	-	11 412
1983:								
Jan. - janv.	204	889	-	1 093	230	863	-	863
Feb. - fév.	230	1 104	-	1 334	296	1 038	-	1 038
March - mars								
April - avril								
May - mai								
June - juin								
July - juil.								
Aug. - août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - déc.								
Year to date - 1983 - Année à date	204	1 993	-	2 197	296	1 901	-	1 901

TABLE 11. Monthly Supply and Disposition of Milk Products and Milk By-products, 1982 and 1983, Canada - Concluded

TABLEAU 11. Ressources et utilisations mensuelles des produits et des sous-produits du lait, 1982 et 1983, Canada - Fin

Year and month / Année et mois	Beginning stocks / Stocks au début	Production / Production	Imports / Importations	Total supplies / Ressources totales	Ending stocks / Stocks à la fin	Total disposition / Utilisations totales	Exports / Exportations	Domestic disappearance / Consommation intérieure
	Skim milk powder - Lait écrémé en poudre							
1982:	tonne							
Jan. - janv.	43 466	8 933	-	52 399	38 550	13 849	6 499	7 350
Feb. - fév.	38 550	7 869	-	46 419	38 633	7 786	3 972	3 814
March - mars	38 633	10 911	-	49 544	34 920	14 624	3 243	11 381
April - avril	34 920	15 716	-	50 636	42 513	8 123	6 674	1 449
May - mai	42 513	17 771	-	60 284	43 889	16 395	8 752	7 643
June - juin	43 889	21 394	-	65 283	52 014	13 269	8 185	5 084
July - juil.	52 014	19 619	-	71 633	60 844	10 789	10 104	685
Aug. - août	60 844	16 065	-	76 909	68 069	8 840	1 563	7 277
Sept.	68 069	13 640	-	81 709	72 377	9 332	7 821	1 511
Oct.	72 377	9 801	-	82 178	67 038	15 140	3 239	11 901
Nov.	67 038	9 632	-	76 670	43 568	33 102	31 165	1 937
Dec. - déc.	43 568	10 255	-	53 823	26 793	27 030	27 785	-755
Year to date - 1982 - Année à date	43 466	161 606	-	205 072	26 793	178 279	119 002	59 277
1983:								
Jan. - janv.	26 793	8 487	-	35 280	29 792	5 488	2 687	2 801
Feb. - fév.	29 792	7 662	-	37 454	29 562	7 892	6 940	952
March - mars								
April - avril								
May - mai								
June - juin								
July - juil.								
Aug. - août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - déc.								
Year to date - 1983 - Année à date	26 793	16 149	-	42 942	29 562	13 380	9 627	3 753
	Partly skimmed evaporated milk - Lait évaporé partiellement écrémé							
1982:	kilolitre							
Jan. - janv.	1 517	481	-	1 998	1 517	481	481	-
Feb. - fév.	1 517	1 284	-	2 801	1 996	805	805	-
March - mars	1 996	2 572	-	4 568	1 825	2 743	2 743	-
April - avril	1 825	1 383	-	3 208	3 683	-	-	-
May - mai	3 683	681	-	4 364	2 199	2 165	2 165	-
June - juin	2 199	3 735	-	5 934	1 598	4 336	4 336	-
July - juil.	1 598	3 335	-	4 933	1 039	3 894	3 894	-
Aug. - août	1 039	-	-	1 039	320	719	719	-
Sept.	320	-	-	320	20	300	300	-
Oct.	20	-	-	20	20	-	-	-
Nov.	20	-	-	20	20	-	-	-
Dec. - déc.	20	-	-	20	20	-	-	-
Year to date - 1982 - Année à date	1 517	13 471	-	...	20	14 968	...	-
1983:								
Jan. - janv.	20	-	-	20	20	-	-	-
Feb. - fév.	20	-	-	20	20	-	-	-
March - mars								
April - avril								
May - mai								
June - juin								
July - juil.								
Aug. - août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - déc.								
Year to date - 1983 - Année à date	20	-	-	20	20	-	-	-

TABLE 12. Cottage Cheese: Production in the First Quarter of 1983 compared with 1982(1)

TABLEAU 12. Fromage cottage: Production du premier trimestre de 1983 comparée à 1982(1)

Province	January to March - Janvier à mars		1983 as a per cent of 1982 1983 en pourcentage de 1982
	1982	1983	
	tonne		
Maritime Provinces - Provinces Maritimes	232	223	96
Québec	503	583	116
Ontario	3 563	4 000	112
Manitoba	405	414	102
Saskatchewan	329	333	101
Alberta	1 239	1 156	93
British Columbia - Colombie-Britannique	1 260	1 236	98
TOTAL	7 531	7 945	105

(1) 1982 figures revised.
(1) Les chiffres de 1982 sont revisés.
Note: The data include both creamed and uncreamed cottage cheese.
Nota: Les données comprennent le total de fromage cottage avec crème ajoutée et sans crème ajoutée.

TABLE 13. Yogourt: Production in the First Quarter 1983 Compared with 1982(1)

TABLEAU 13. Yogourt: Production du premier trimestre de 1983 comparée à 1982(1)

Province	January to March - Janvier à mars		1983 as a per cent of 1982 1983 en pourcentage de 1982
	1982	1983	
	Kilolitres		
Québec	5 153	5 536	107
Ontario	1 757	1 728	98
Alberta	925	1 157	125
British Columbia - Colombie-Britannique	1 176	1 108	94
Other provinces - Autres provinces	496	476	104
CANADA, TOTAL	9 507	10 005	105

(1) 1982 figures revised.
(1) Les chiffres de 1982 sont revisés.

TABLE 14. The Dairy Program, Canada, 1978-79 to 1982-83

TABLEAU 14. Le programme laitier, Canada, 1978-79 à 1982-83

	1978-79	1979(1)	1979-80(2)	1981-82-83
Total market share quota ('000 000 of hl of milk) - Contingent global de mise en marché (les '000 000 d'hl de lait)	43.2	18.69	43.17 44.10 44.30(8)	48.90(11) 47.60(14)
Target returns ($ per hl) - Revenu d'objectif ($ le hl)	28.19 29.37(3)	30.17	31.01(5) 31.62(6) 33.31(7) 34.61(8)	35.70(9) 36.61(10) 38.06(11) 39.61(12) 41.02(14) 41.40(15)
Direct subsidy ($ per hl) - Subvention à la production ($ le hl)	6.03	6.03	6.03	6.03
Butter support price ($ per kg) - Prix de soutien du beurre ($ le kg)	2.80	3.02	3.13(5) 3.26(6) 3.34(7) 3.51(8)	3.63(9) 3.78(10) 3.95(11) 4.13(12) 4.17(13) 4.33(14) 4.38(15)
Skim milk powder support price ($ per kg) - Prix de soutien du lait écrémé en poudre ($ le kg)	1.543	1.786	1.841(5) 1.97(6) 2.01(7) 2.13(8)	2.20(9) 2.28(10) 2.37(11) 2.46(12) 2.50(13) 2.59(14) 2.61(15)
In-quota levy including sleeve ($ per hl) - Retenue sur la production contingentée marge incluse ($ le hl)	2.27(4)	2.27(4)	2.27(4) 2.50(8)	2.80(16) 3.05(16) 4.07(16) 4.40(16) 5.14(16)
Over-quota levy ($ per hl) - Retenue sur les livraisons supérieures au contingent ($ le hl)	17.03	18.16	18.16	18.16 17.13(11) 20.21(13) 27.95(15)
Fluid levy ($ per hl) - Retenue sur le lait nature ($ le hl)	0.454	0.454	0.454 0.54(8)	0.30

(1) Transition period - April 1, 1979 to July 31, 1979. - Période de transition - le 1er avril 1979 au 31 juillet 1979
(2) New Dairy Year - August 1, 1979 to July 31, 1980. - Nouvelle année laitière - le 1er août 1979 au 31 juillet 1980
(3) Announced January 1, 1979 - Annoncé le 1er janvier, 1979
(4) The special $0.454 contingency levy will cover any extra costs for sleeve production - disposal - Retenue spéciale de $0.454 servira à éponger les frais supplémentaires engagés pour écouler la production marginale
(5) August 1st, 1979 - Le 1er août, 1979
(6) January 1st, 1980 - Le 1er janvier, 1980
(7) April 1st, 1980 - Le 1er avril, 1980
(8) August 1st, 1980 - Le 1er août, 1980
(9) January 1st, 1981 - Le 1er janvier, 1981
(10) April 1st, 1981 - Le 1er avril, 1981
(11) August 1st, 1981 - Le 1er août, 1981
(12) January 1st, 1982 - Le 1er janvier, 1982
(13) April 1st, 1982 - Le 1er avril, 1982
(14) August 1st, 1982 - Le 1er août, 1982
(15) January 1st, 1983 - Le 1er janvier, 1983
(16) Includes sleeve levy, plus one-third of export levy for non-participating provinces in the export program. - Retenue dans la marge incluse, plus un tiers de la retenue-exportation pour les provinces non-participantes au programme de l'exportation

Source: Agriculture Canada

INFORMATION ABOUT CANSIM

CANSIM is the official mark for the Statistics Canada machine-readable data base. It is an information management system designed to facilitate both historical research and also current analysis.

Complete historical series for certain tables in the Dairy Review are available on CANSIM. Data for the current month, where applicable are available on CANSIM at the same time as the advanced information is released in the Daily Bulletin.

The following table is a summary of the relationship between this publication and the matrices of Dairy data on CANSIM:

INFORMATION DE CANSIM

CANSIM est la marque officielle de Statistique Canada pour sa base de données ordinolingues. C'est un système informatique qui facilite la recherche historique et l'analyse courante.

On peut se procurer les séries chronologiques complètes du CANSIM pour certains tableaux dans La revue laitière. Les chiffres du mois courant, s'il y a lieu, sont entrés dans le CANSIM à la date de diffusion des données préliminaires dans le Quotidien.

Le tableau suivant indique en résumé la filiation entre cette publication et les matrices du CANSIM concernant les données sur l'industrie laitière:

Table number and description Numéro et description du tableau	CANSIM matrix identification Identification de la matrice du CANSIM		
	Matrix number Numéro de matrice	Frequency(1) Fréquence(1)	Start date Date au début
1. Farm sales - Ventes hors ferme	5650	M	77/01
2. Cash receipts - Recettes monétaires	5651	M	77/01
3. Commercial sales - Ventes commerciales	5652	M	77/01
4. Production of specified products - Production de certains produits:			
Creamery butter - Beurre laitier	5653	M	77/01
Whey butter - Beurre de petit lait	5654	M	77/01
Cheddar cheese - Fromage cheddar	5655	M	77/01
Specialty cheese - Fromages de spécialité	5656	M	77/01
5. Production of ice cream mix - Production de mélange pour crème glacée	5657	M	77/01
Production of ice cream - Production de crème glacée	5660	M	77/01
6. Production - concentrated whole milk products - Fabrication - produits concentrés de lait entier	5658	M	77/01
Production - concentrated milk by-products - Fabrication de sous-produits concentrés de lait	5659	M	77/01
7. Production - other ice cream products - Fabrication - autres produits de la crème glacée	5661	M	77/01
9. Stocks of various dairy products - Stocks de divers produits du lait	5667	M	78/01
11. Supply and disposition - Ressources et utilisations:			
Creamery butter - Beurre laitier	5632	M	76/01
Cheddar cheese - Fromage cheddar	5633	M	76/01
Process cheese - Fromage fondu	5634	M	76/01
Other cheese - Autres variétés	5635	M	76/01
Evaporated whole milk - Lait entier évaporé	5636	M	76/01
Partly skimmed evaporated milk - Lait évaporé partiellement écrémé	5637	M	76/01
Condensed whole milk - Lait entier condensé	5638	M	76/01
Skim milk powder - Lait écrémé en poudre	5666	M	77/01
12. Production - cottage cheese - Production - fromage cottage	5662	Q	76/01
13. Production - yogourt	5663	Q	76/01

(1) The following symbols are used to indicate frequency: M=monthly, Q=quarterly.
(1) Les signes suivants sont employés pour indiquer la fréquence: M=mensuel, Q=trimestriel.

For more information about CANSIM, refer to the CANSIM Main Base Series Directory, Catalogue 12-203E, or contact the Head of the Data Dissemination Unit, Agriculture Division, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (telephone: 995-8411).

Pour plus ample information prière de se reporter à la base principale CANSIM Répertoire des séries, nº 12-203F au catalogue, ou de communiquer avec le chef de la sous-section de la diffusion des données, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 995-8411).

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA
1010757503

Canada